

## حفره

قاضی ربيحاوی

چرا هیچکس نمی‌داند که من شهید شده‌ام!؟ درحالیکه شهید شده‌ام.  
به شهادت رسیده‌ام، به لقاء الله پیوسته‌ام. می‌بیو ندم.  
زمستان بود.

هنو زمستان است. زمستان و باران. آن روز باران نیارید.  
سه روز بود مرتب می‌بارید. روز چهارم آفتابی شد. حالا دو ماه  
است که می‌گذرد. نزدیک غروب بود.

من تو سنگر نشته بودم. آنجا او مرا کشت، ته سنگر. داشتم سیگار می‌کشیدم. تنگ هم سینه دیوار تکیه داشت. دشمن از ما خیلی دور بود. نسیانم او یکهو از کجا آمد. غافلگیرم کرد. وقتی که دیدم سنگر در سایه‌ای فرورفت فکر کردم خورشید دارد از پشت پرده ابری رد می‌شود، بعد چندتا سنگریزه از بالا افتاد پائین. حالا دیگر یک نفر آن بالابود. می‌دانستم. ترس به جانم افتاد. آدم ترسویی

تیسم. آرام سر بلند کردم. او بود. لوله تفتگش را بظرفم گرفت. زاید دستهایم را روی سر می‌گذاشت. اول دست راستم بالا رفت بعد دست چپ را آهسته بلند کردم. درین راه سیگار از لای انگشتهام ول شد، افتاد و او فرصت نداد - تلقق.

اینطور شد که من شهید شدم. بعد آنها خیال کردند که من گم شده‌ام، خودم را گم و گور کرده‌ام، و هنوز تو همین فکرند. همچنان. هم پدرم؛ هم مادرم وهم زری.

به تو فکر می‌کردم زری وقتی که او به رویم خاک پاشید. اولین مشت خاک که بر سینه‌ام ریخته شد فواره‌های خون فروکش کرد. خاک قاطلی خون شد و روی خون را پوشاند و من لباس به رنگ خاک بود.

به آسمان نگاه می‌کردم. او آنجا بود. مثل یک هیولا آن بالا بود. مثل آن مردهایی که تو خوابهای ترسناک می‌آیند. پوتینهایش گلای بود و خورشید پشت سرش پایین می‌آمد.

اول تنہ مرا پوشاند، بعد روی پاهايم خاک ریخت. با تنها چشم خود بهمن نگاه کرد. یک چشم درست چپ و یک حفره عیق پر از زخم در سمت راست. بیلچه را بلند کرد و خاک را روی صورتم ریخت. دیگر چیزی را ندیدم بجز تاریکی. باد می‌آمد.

من با خودم تنها شدم و هیچکس نیامد اسم را در فهرست شهدا بنویسد. اگر می‌آمد...؟ آنوقت حجله‌ام را توی محله می‌بستند. با آینه و شمعهای روشن. عکس را هم آن بالا می‌آویختند. نیزخ، با اجزاء سالم حورت. بعد تو می‌آمدی. در لابلای جمیعت‌رهگذر. بعد می‌ایستادی و مثل آن روز که برای عباس گریه کردی برای

من هم ...

قادر سیاهت کمی از صورت پس می‌رفت و نگاه می‌کردی و چشمها یست سرخ می‌شدند و یک قطره اشک . فقط یک قطره کافی بود، کافی است. از گوشۀ چشم سرازیر می‌شد و می‌غلطید. افسوس زری، باد می‌پیچید در آن غروب زمستان، و آن مردک که گور مرا هم سطح زمین پر کرده بود رفت و در باد گم شد... و گرنۀ تو می‌فهمیدی که من دیگر آن قاسمی که پیشتر می‌شناختی نیستم. آن پسر خاله تو که کارش پادویی در پاساژ هابود. چقدر طاقه‌ها سنگین بودند. شانه آدم درد می‌گرفت. شانه آدم می‌افتاد. و پله‌ها پیچ در پیچ بودند.

«تندتر!»

«چشم امیرخان.»

راهروهای باریک و نتناک، گچهای فرو ریخته. اینهم طبقه سوم، فقط یک طبقه دیگر مانده است.

«بدو پسرا!»

«هع هع هع» اتاقهای کوچک و نیم تاریک در سرتاسر راهرو صف کشیده‌اند و آن اتاق رو برو مستراح است.

«بدو پسرا!»

بوی کثافت تو راهرو است. از صبح تا غروب بوی کثافت زیر دماغت بود قاسم.

«بدو!»

اما هیچی نمی‌گفتی. حتی آذر روز هم هیچی نگفتی. فقط گفتی نه. یادت هست پسرا؟ آن روز که حسین شاگرد ابرام آقا گفت

خوب است یک هواکش بگذاریم. طفلکی حسین. تازه آمدۀ بود. بعد رفت. در یک بهیک کدرخانه‌ها را زد و می‌خواست از آنها پول جمع کند برای هواکش. اول از همه آن یارو تر که درآمد.

گفت: «کو بوی کثافت!؟»

چندتا نفس عمیق کشید و سر تکان داد.

«کو!؟»

بعد ابرام آقا و یوسفی هم نفس نفس کشیدند.

«بوی کثافت!... نه!»

و همه گفتند این بوی کثافت نیست. بوی یک چیز دیگر است. نه نیست. حسین نگاه به تو کرد.

«قاسم...»

«نه. یه بوی دیگه‌س.»

حسین خجالت کشید. گفت: «آره نیست. حتماً نیست.» و خنده‌ید.

«بوی کثافت!؟»

و باز گفت که من بد فهمیدم. و همه نیشهای خودرا تا بناگوش باز کردنند. تو هم خنده‌یدی. همراه با آنها و همراه با حسین. بد و پسر. ولی حالا دیگر همه‌چیز تمام شده است. دفترچه بد بختیها به ته رسید و بسته شد. شکایتی نیست. هر چند که هیچگاه هم نبوده است، از هیچکس. حتی از او که مثلاً پدرم بود.

خودت بگو پدر. هیچوقت روی حرفت حرفي زده‌ام؟ همیشه همانطور بود که می‌خواستی. خب آن اوایل هم اشتباه از من بود آنوقتها را می‌گوییم که تازه با مادرم عروسی کرده بودی. بهت پدر نمی‌گفتم و تو دلخور بودی. خیلی می‌گفتی بگوییم. مادرم هم این دا از من می‌خواست ولی من زبانم نمی‌چرخید و می‌دانستم که پدرم

در زندان مرده است. هی می‌گفتم مش اسماعیل. تا آن روز که تو مش اسماعیل نبودی و پدر بودی. یادت هست؟ هیچکس خانه نبود. فقط تو بودی. عصر بود و من تازه از راه رسیده بودم. باران بند آمده بود. تو حیاط بودی و داشتی بخاری را درست می‌کردی. سلام کردم خواستم بروم تو اتفاق که صدایم زدی. برگشتم. گفتی برو از زیرزمین نفت بیار. رفتیم. پله‌ها خیس بودند. پنج تا پله بلند و کم عرض. لامپ را زدم. کم تور بود. زیرزمین بوی بدی می‌داد. مثل هیشه. بوی یک چیز مرده می‌داد. مشغول شدم از بشکه بزرگ نفت بودام. شیر را باز کردم. بعد منتظر ایستادم. یک‌کو احساس کردم یکی پشت سرم است. برگشتم. تو بودی. چوب باریکی هم دستت بود.

پرسیدی: «من کی هستم؟»  
عقب کشیدم. باز پرسیدی. سؤال عجیبی بود. کسرم را به دیوار می‌سائیدم و عقب می‌رفتم. باز هم. خیال کردم جدا می‌خواهی بدانی که کی هستی.

گفتم: «مش اسماعیل.»  
چوب تو بالا رفت، چرخید و بر پشت گردتم فرود آمد. یک لحظه دیدم که لامپ تو مه فرو رفت: این را با تنها چشم دیدم. خم شدم. کنم کشیده شد به دیوار. صدایم در نمی‌آمد. تو هی زدی رو پاهام. «پدر، فهمیدی؟ من پدر تو هستم...»  
نیودی.

نعره می‌زدی: «فهمیدی؟»  
فهمیدم. می‌فهمیدم و درد چوب تمام رگهای بدنم را می‌گزید. بعض شکست و اینطور بود که پدرم شدی و قوارهای سیاه بر ساق

پاهام ماند اما به هیچکس نشانشان ندادم. اینطور آدمی نبودم. من آدم خوبی بودم زری. امیرخان خیلی از من راضی بود، توهم زری آن موقعها راضی بودی. آنوقتها که کوچک بودیم و هرجشه با مادرم به خانه شما می‌آمدیم. جمعه‌ها عید من بود. هنوز چشم سالم بود و پدرم نمرده بود. من برایت آدامس می‌آوردم. چندسالان بود؟ تو به مدرسه می‌رفتی و من پیش پدرم کار می‌کردم. زنبه‌کشی و از اینطور کارها. جمعه‌ها اما مال خودمان بود. تو از جویدن خوشت می‌آمد. شق شق. من کیف می‌کردم وقتی تو می‌جویدی.

### «حالا از این سیزاش بجوا!»

و هرجشه آدامسیایی با رنگهای قازه‌تر، تا خانه شما خیلی راه بود و من دلم می‌خواست هر روز پیش تو باشم و هر چه دارم به تو بدهم. آن زنجیر نایلونی هفت‌رنگ که یادت نرفته؟ خیلی دوستش داشتم. سه هفته طول کشید تا تمام شد. روزها که نمی‌شد بافت. روزها کار بود و گل بود و زنبه بود.

### «بدو پسر!»

و پدر آن بالا بود و برای بنا گل می‌برد و توهم دنبال پدر بودی با زنبه‌ای کوچکتر. پله‌ها هنوز درست نشده بودند. لیز بودند و تو هی می‌خواستی از آن بالا بیفتی و نمی‌افتدی. بوی خاک چه خوش است. وقتی برآن آب برینزند «فشن» و شبها می‌بافتی، با قرقره و نایلون و سنجاق. بعد در یک جمعه بود که بردیش برای زری. چه بلند و قشچک شده بود. وقتی که گرفت چه ذوقی کرد. بهش نگاه‌انداخت. اینور و آنور. بعد کسی از آن را دور دست پیچید

و به تو گفت برگرد. برگشتی. پشتت به او بود، رو برویت دیوار. دانه های ریزنمک از دیوار بیرون زده بود. ریز مثل دانه اشک بچه. بعد او یک ضربه برگردهات زد. «هی». چرا این کار را کرد؟ البته شو خی بود. بازی بود. یعنی که تو اسب بودی و زری دختری که سوار. اما اسبه خیلی دردش گرفت. محکم زد. خندهیدی. آی دختری که سواری، آن روز پشت اسب تو سوخت و آن سوزش همیشه با او ماند. تا سالها بعد. تا سالها یعنی که بین ما فاصله افتاد.

آن سالها، آن اوایل، برایم دل می سوزاندی. از چشم قطره قطره آب سرازیر می شد و پدرم تو زندان بود. توحیال می کردی برای پدرم گریه می کنم. من اصلاً گریه نمی کردم. فقط آب بود که شر شر می ریخت و چشم را می سوزاند. شش ماه مدام آب شور، تا زمانیکه مادرم مرا به بیمارستان برد. باز هم زمستان بود. دوهفته آنجا بودم. در بین آدمهایی که حال و روزشان مثل من بود و به جای چشم یک مشت پنبه و پارچه سفید داشتند. روزی که بیرون آمدم یک حفره عمیق پر از زخم با خود آوردم که تو ازش می ترسیدی و رو بر می گرداندی و آنوقت من دیگر به خانه شما نیامدم. پانزده ساله بودم. تو حق داشتی، آن حفره دهن باز کرده بود و دل را بهم می زد و من ساعتها تو آینه بهش زل می زدم. بعد دانستم که هست و همیشه خواهد بود و حتی از دعاهای مادرم هم کاری ساخته نیست. فایدهای نداشت مادر. خدا دروغگوها را کور می کند و من به تو دروغ گفته بودم. نمی توانستم راستش را بگویم. تو چه ساده بودی که باور کردی. سینما تا آن وقت شب؟! تو هم پرسیدی اما ما گفتیم ماشین گیرمان نیامد پیاده آمدیم. لابد هیهاش چشت به در بود و خوابت نمی برد.

می‌دانی چه وقت را می‌گوییم؟

چه روزهای سختی بود، آن روزها که پدر از بالای داربست افتاده بود و پاش عیب کرده بود و دیگر به سرکار نمی‌رفت. باید خوب یادت باشد. تو لابد همه‌اش چشمت به در بود که ما بیائیم و ما آن موقع روی دیوار کم عرض ایستاده بودیم.

گفتم: «می‌ترسم!»

گفت: «ترس قداره!»

و تند به دور و بر نگاه انداخت.

گفت: « فقط رادیورو بردار! »

پنجه خیلی کوچک بود و خودش نمی‌توانست از آن رد بشود. دریچه بود.

گفتم: «می‌ترسم.»

دیر شده بود. تا سینه فرو رفته بودم.

گفت: «کسی خونه نیس. رفتن. میدونم.»

کسی تو اتاق نبود. اتاق تاریک بود و بیرون نوری سبک، مثل مه اول صبح توهوا بود. سر ژولیده پدرم از پشت دریچه پیدا بود. تا از او چشم بر می‌داشتم دیگر آن نرمی قالی زیر پاییم را حس نمی‌کردم.

گفت: «برو!»

بعض تو گلوم سد بسته بود.

گفت: «برو!»

و نگاهش مرا هل داد. سر چرخاندم و سفیدی کلید برق را دیدم. خیز برداشتم کلید را زدم. پدر از ته گلو و با چهره برافروخته گفت:

«خاموش کن!»

روشنایی ترس آوری بود. باز کلید را زدم.

«حتسا رو میزه»

مثل کورها رفتم. رادیو روی میز بود. پدر انگار خانه را می-شناخت. رادیو بزرگ و سنگین بود. بلندش کردم. انگار چیزی در دستهای من نبود و به جای آن باری سنگین تر از یک زنیه گل، خیلی سنگین تر، روی شانه هام بود. راه افتادم. آهسته و حالا چشمهای پدر مثل چشمهای گربه شده بود. نگاه به رادیو داشت.  
«بدو!»

تا حالا تو قیر راه رفته‌ای؟

وقتی از آن حفره، از آن سالن پر از تاریکی، عبور می‌کردم و بیرون می‌آمدم سرم گفت تقدیم خورد به بالای دریچه. نیفتادم.  
«چی شد؟»  
«هیچی!»

بعد یا زخی در پیشانی به خانه آمدم که تو آن را تدیدی مادر. چشمهای آز خواب پر بود و من در همان حال به تو دروغ گفتم. روز بعد هم دروغ گفتم.

«خوردم زمین سرم گرفت به جدول.»

اینطور بود.

«به کسی چیزی نگی پسر!».   
«بدو!»

این سرنوشت تو بود پسر. مال تو بود و با تو بود. حالا که تنها بی و زیر خروارها خاک خواهدی از خودت خجالت بکش. معذرت

بخواه. خم شو و معدرت بخواه. از همه، از زری، از پدرت، از آن یکی، از مادرت، امیرخان، از تمام مردم دنیا. حتی از عباس، از عباس که وقتی با زری در کوچه پس کوچه‌ها قدم می‌زد دنیالش می‌کردی. مال سالها پیش است، باشد. همان یکی دوبار هم خیلی بود. چرا اینکار را کردی؟ چرا مثل سایه رفتی دنیالشان؟ مگر تو کی بودی، ها، که به عباس حادث می‌کردی؟ خم شو، بیشتر، و ازش تشکر بکن. سپاسگزارم. اگر عباس نبود تو حالا به‌این درجه نمی‌رسیدی. اگر عباس نبود و حجله‌اش نبود و زری آن‌روز به‌کنار حجله نمی‌آمد، تو آمدی زری. آهسته آمدی و بعد ایستادی رو در روی عباس و بهش نگاه کردی و من چرخیدم طرف دیگر واز لابلای مشبكهای جمله عباس تو را دیدم که گریه کردی.

Abbas هزارتا آینه داشت و من در همه آنها خودم را دیدم. اما هزار تصویر من به یک عکس عباس نیزید. با آن چشمها درشت و موهای صاف شانه خورده‌اش. لبخند می‌زد و بهمن نگاه می‌کرد و من به‌خود نگاه می‌کردم و در هر کدام از آن آینه‌ها قسمی از صورت من پیدا بود و در آن آینه بزرگتر که درست وسط حجله بود زخم چشمم پیدا بود.

آه چه خوب کردی آنطور به من نگاه کردی عباس. تورا حتماً زود ثبت‌نام کردند... نه؟ از من خیلی ایراد گرفتند. همه‌اش بهانه بود. احتیاج نداریم. باشهم چندماه دیگه. و از این‌حروفها. اما هیچ‌کدامشان توانست مرا از تو پیله در بیاورد. التمس کردم. نمی‌دانی چه وضعی. از این اتفاق به‌آن یکی، سی تا امضاء، بدرو بدرو رو پله‌ها. بعد راهی جنوب شدیم. تو هم جنوب بودی یادم هست. چه بارانی

بود. عمر تو به فصل باران نرسید. ما زمستان آنجا بودیم و دشت خیس بود. من یک ماه آنجا بودم. شاید کمتر. بعد هم که خب اینطور شد. غافلگیر شدم و بخاطر همین هم هنوز پیدام نکرده‌ام. پیدام می‌کنند. کافی است وقت بگذارند بگردند. چرا نمی‌گردید؟ آدرس دقیق را می‌دهم. بیاید جبهه جنوب. توبخانه بزرگ ما کجاست؟ پیدایش کنید؛ بعد بیاید پائین‌تر، یک سنگر هست. سنگر که زیاد هست. پرسید سنگری که قاسم توش بود، نشاتان می‌دهند. از آن سنگر نزدیک به یک ربع مستقیم بیاید بطرف دشمن، چپ و راست نه، مستقیم. بعد یک ریل هست. نه ریل واقعی. ده بیست متر آهن دراز که نه سر دارد و نه ته. همینطور توی دشت تک و تنهاست. پیش از آن حتی تو خواب هم همچین ریلی ندیده بودم. به نظرم رسید که دشمن باید همین طرفها باشد. باد بود و دشت خالی بود و هیچ چیز دور تا دور دیده نمی‌شد. صدای شلیک برای چند لحظه‌ای از هردو طرف قطع شده بود. عجیب بود. من در کنار ریل ایستاده بودم. بعد خم شدم و درحالیکه تفنگم را بغل کرده بودم دو خیز برداشتم، سریع، و دیدم بالای سنگری هستم. با پاهای از هم باز شده ایستادم. کسی که ته سنگر نشته بود داشت سیگار می‌کشید. او آن تفنگ را بطرفش گرفت. سر بلند کرد. آدم عجیبی بود. تن خود را جمع کرد. ترسیده بود. دستش را که بالا آورد سیگار از لای انگشت‌هایش افتاد. با تنها چشم خود داشت به من نگاه می‌کرد. در آنطرف صورتش به جای چشم یک حفره زخم دیده می‌شد. آن چشم سالم نگاه بدی داشت. بد جود به من نگاه می‌کرد و من هم‌لش ندادم، ماشه را کشیدم: تدق تدق.

# جزیره، بر آب

اصغر عبداللهی

## چند هفته بعد از نایدید شدن مجسمه شاعر ملی بود که گروهبان

به مرکز گزارش داد. در تمام این مدت بی صبرانه منتظر ماند تا معلم جزیره از تعطیلات تابستان بازگردد. چندبار سربازها را که خنده‌شان مشکوک بنظر می‌رسید کلاعغیر برده بود یا دستور یاده بود آفتابه روی سرشان بگذارند و روی یک پا بایستند. سربازها می‌دانستند علت تأخیر گزارش، این است که گروهبان نام شاعر ملی را نمی‌داند. گروهبان دیگر کتاب «فایلئون» را نمی‌خواند و شبها کتابهای درسی را ورق می‌زد، زیرا بیاد می‌آورد که یک بار بچه‌اش عکس شاعری را در کتاب درسی اش به او نشان داده بود. و حالا که سربازی بلند داد می‌زد و اطلاع می‌داد که: «معلم در قهوه‌خانه است و قهوه‌خانه هم خلوت است.» گروهبان جمله دوم را موزیکانه می‌یافتد. به پاسگاه خبردار داد و حین رفتن گفت که همانطور خبردار باشند تا او سفرست بیاید و نه همچنان را

یکی یکی توی قوطی کند.

معلم دیلاق و عینکی جزیره در قهوهخانه تنها نشته بود و به عادت همیشه، غروب را در انعکاس استکان بلورچای تماشا می‌کرد.

گروهبان گفت: «مرخصی خوش گذشت؟»

معلم گفت: «ای.»

گروهبان گفت: «ولی خودمونیم، چاق شدی توی تهران.»

معلم گفت: «هوا خوب بود.»

گروهبان گفت: «چقدر میدون و مجسمداره؟ چندتارن راستی؟»

معلم گفت: «خیلی، دقیق البت نمی‌دونم.»

گروهبان گفت: «ما همش اینجا تو جزیره یه دونه داشتیم. راستی چه بود استش؟»

معلم گفت: «فردوسي.»  
«فردوسي!» زائر هاشم گفته بود فردوسی و حالا دست به قد زده بود و لبایش را روی هم جوری می‌فرشد انگار عنقریب می‌تواند خاطره‌ای از آن شاعرملی را بیاد بیاورد. گروهبان مثل اسب روی کف پا جستی زد و سلام نظامی داد و رفت. معلم خواست برای زائر هاشم درباره شاعر ملی حرف بزنده، اما زائر هاشم یک قهوهخانه‌دار درست و حسابی که نبود، همین‌قدر بود که بادیشداشه و چفیه آویخته از سرش کنجدی کز کند، کف دستش را زیرچانه‌اش بگذارد و در بوی سوخته خرما، چای، صابون لوکس و بسته‌های سیگار وینستون غرق شود و مشغله‌اش این باشد همیشه که دینار فلان شیخ‌نشین به پول ایرانی چند می‌ارزد و سیگار لف پیچد و به هوا دود کند.

نگهبان دم پاسگاه سرش را کرد توى حیاط و علامت داد.  
گروهبان چهار نعل می آمد، دید که نگهبان علامت داده است اما  
هیچ نگفت. به چند سریاز که در محوطه پاسگاه همچنان خبردار  
بودند و بوق خنده پرهای دماغشان را می لرزاند، باشتبا اما خیلی  
رسمی «راحت باش» داد.

آن وقت گزارش را نوشت «مجسمه شاعر ملی ما... فردوسی  
نامدار که طبق سوابق مندرج در بایگانی گروهان فوق الذکر،  
شامل یک نیم تنه گچی از گچ مرغوب و یک ستون سنگی به ارتفاع  
یک متر و نیم، در ضلع غربی پل عبوری جزیره احداث شده بود،  
به وسیله عوامل ناشناسی ریبوده شده است.»

گروهبان «عوامل ناشناس» و «ربوده شده است» را چندبار  
خواند. به هیجان آمد. درحالیکه خودکارش را با حالت پلک زدن  
به سیگار میان انگشتها گرفته بود کنار پنجره رفت و جای خالی  
مجسمه را پایید. باعچه کوچک دایره شکل را می دید، چمن انگلیسی  
فلکه، سبز تیره می زد و کوتاه و پر بود. دود خیالی سیگار را  
حلقه حلقه رو به پنجره فوت می کرد و سرش را مرتب می جنبداند.  
شعاع دید او را ستون سنگی و بعد انحنای شط و دورتر، انبوه  
نخل می پوشاند. گروهبان به پشت میزش برگشت و با اتكاء به  
غور ملی، که در این وقت غروبی، رنگ ارغوانی تیره بود و انگار  
کسی یک سرود میهنی را به تنهایی بنوازد، به نوشتن ادامه داد  
«بدهی است که این گروهان تمام امکانات موجود خود را در  
پیگیری این واقعه اسفانگیز و کشف مفاخر ملی بکارخواهد گرفت.»  
موی فر تازه اصلاح شده اش برق می زد و باد پنکه سقفی به

پوست متورم و عرق نشته صورتش کشیده می‌شد و پخوت خوابی دلچسب را به بقیه اعضای پنهانش هدایت می‌کرد. سبک شده بود.

شب گروهبان به زن‌ش گفت بالاخره قام شاعر ملی را یافته است و جور غفلت مسئول بایگانی را که تنها به ذکر عنوان شاعر ملی اکتفا کرده، کشیده است.

گفت: «میدونی که این شاعر ملی ماست؟»

زن گفت: «پس اگر شاعر ملی ماست که خودیها باید چشم-زخمی بهش بزنند؟»

گروهبان گفت: «مرده‌شور این خودیها را ببرد. اینا ناظم غزالی<sup>۱)</sup> تنها شاعریه که می‌شناسن.»

زن خودش را چباند به گروهبان و انگشت‌هایش را فرو برد توى موی فرى او. آن وقت نرم و با عشوه گفت: «پيدا ميشه. همین که بخوان به يه زرگرى يا لoster فروشى بفروشنش مجشون گير مي‌افته.»

گروهبان با غيفظ دست زن را پس زد: «پيدا ميشه؟ هه هه... اگه قرار بود به اين آسونيا پيدا يشه که سرقت نميشد. حرف‌هفت ميزني، اين يه مسئله سياسیه.»

زن عقب کشیده بود و گروهبان حالا پشتش را به او کرده و با خودش غرغر می‌کرد: «هي مزخرف مي‌گه. اگه اونان تا حالا به صد تا لحاف پيچوندنش و خدا عالمه کجا بردنش!»

۱) ناظم غزالی: آوازه خوان بومی عرب که در منطقه عرب‌نشین خلیج شهرت دارد.

سبیح‌گله روز بعد، زن به همسایه‌ها هشدار داد که عده‌ای ناشناس به جزیره رخنه کرده‌اند و در آنجا که شوهر او همه‌کاره آن است خیال‌اتی دارند. و گروهبان همان وقت سربازها را به صفت کرد تا درباره آنچه مفاخر ملی خوانده می‌شود، آنها را از خواب غفلت بیدار کند. و گفت که نمی‌تواند منتظر دستور رسمی مرکز بماند و فاچار است تا دیر نشده به گروهان تحت فرمانش عجالتا «آماده باش پلنگ» بدهد.

وقتی گروهبان به عادت همیشه از پاسگاه بیرون زد در رافت که همه چیز در جزیره بنظرش مظنون می‌رسد. سالها بود که جزیره جز قاچاق و عبر غیرمجاز از مرز، آن هم برای معیشتی پر منفعت در شیخ‌نشینها حادثه‌ای جدی به خود ندیده بود. تفتیش گروهبان این بار رمز و رازی مهیج داشت. قدم زنان تا پل رفت و ایستاد. آنجا با گچه‌ای بود که ستون سنگی آن بدون نیم تنه شاعر ملی اش، به صخره‌ای بجا مانده از عقب‌نشینی دریا می‌ماند. جای اتصال نیم تنه شاعر ملی به ستون ناصافی داشت و سنگریزه‌ها در اطرافش ریخته بودند. به غبار باقی‌مانده از مجسه انگشت کشید و مثل مامور شعبه تشخیص هوت، خالک را با دو انگشت مایل. بی‌فایده بود، هیچ مدرک جرمی حتی مبهم به معزش خطور نمی‌کرد. فقط می‌دانست که با تیشه یا تبر این جنایت صورت پذیرفته، این هم که البته کشفی محسوب نمی‌شد، سربازی که به بیگاری فرستاده شده بود تا دور محوطه مجسه را جارو بکشد در بازگشت گفته بود که، مجسه را با تیشه یا تبر از ستون جدا کرده‌اند.

«آه جدا کرده‌اند... جدا کرده‌اند؛ یعنی چند نفر؟» گروهبان خود را کنار میدان مجسه تنها یافت. شبیه پرنده‌ای

بود که توی آب افتاده است و نمی‌تواند بپرد. گردنش را خاراند و بی آن که به دقت بیشتری نیاز باشد می‌دانست که از پشت عالهای بلند لب شعط چشمان قی نشته کوکان جزیره مراقب است. عصر به معلم گفت: «آیا فرقه یا گروهی را می‌شناسید که مخالف

این شاعر ملی باشند؟»

معلم گفت: «خیر، یعنی نمی‌دونم.» گروهبان گفت: «شما چطور؟»

معلم گفت: «بنده با ایشان هیچ خصوصی نداشته و ندارم و...» گروهبان گفت: «شعرهایش را که حتماً بلدید بخوانید؟»

معلم گفت: «شاید بتونم بیاد بیاورم.» گروهبان دستهایش را بهم مالید و با شعف کوکانه‌ای درچشان

معلم زل زد.

گفت: «هر چقدر ش را که بلدید بخوانید!»

و معلم خواند. گرچه نمی‌دانست که دارد می‌خواند. تمام هم که شد هنوز تصوری از پایان شعر نداشت. همینطور دهانش نیمه‌باز بود که سرفه کرد و آن وقت بود که فهمید شعر را خوانده است. با این همه گروهبان در صحنه نبرد گم شده بود. فقط کوکان با چشمان حیرت‌زده معلم‌شان را نگاه می‌کردند. خورشید در استکان خالی زائرهاشم غروب می‌کرد.

گروهبان گفت: «آه، ابوالقاسم فردوسی!»

و همین بخوبی نشان می‌داد که گروهبان زخی نشده است و در قهوه‌خانه است و می‌تواند روپوش را که پرچم سبز قهوه‌خانه هاشم در باد تکان می‌خورد، ببینند.

زارهاشم گفت: «عجب!»

و معلم عینکش را از روی دماغش بالا کشید و این وقتی بود که یک قطره عرق روی نوک دماغش کش آمد و چکید. همان شب گروهبان از تنها کتابفروشی جزیره خواست که تمام آثار این شاعر ملی را به او بدهد. اما کتابفروش گفت که این شاعر فقط «شاهنامه» را تحریر کرده است. گروهبان تعجب کرد و حدس زد آثار دیگر شاعر یا سوزانده شده است یا در موزه‌های کشورهای بیگانه بایگانی است.

گروهبان گفت: «خب یک عدد شاهنامه بدھید.» کتابفروش گفت: «ما فقط چاپ روسی اش را داریم. بدم؟» گروهبان اگر می‌توانست، پا به فرار می‌گذاشت. ترسیده بود. گفت: «نه، نه ممنون.»

استوار محمدی هم که شب میهمان آنها بود این ترس و تعجب را تأیید کرد.

گروهبان برای استوار به خاطر غرور ملی‌اش احترام خاصی قائل بود.

زن گروهبان به همه اهل محل گفته بود، که مجسمه جزیره‌ای که شوهر او همه‌کاره آن است دزدیده شده و با وجود گچ مرغوب مجسمه جای چند لکه خون روی ستون آن باقی مانده است؛ و حالا داشت برای زدن استوار محمدی همین را می‌گفت.  
«آه؛ خون!»

گروهبان دچار حس بی‌وزنی لامکان شد و هشتاد کیلو وزن خالصش که در داروخانه نیش خیابان هم با دستگاه دقیق تأیید شده بود، به پرکاهی تقلیل یافت. به سقف زل زد و مجلس را از

یاد برد. استوار محمدی ناچار در گوش زنش گفت:

«وقت خوابشونه، گروهبان داره چوت می‌زنه!»

گروهبان وقتی میهمانان نیم خیز بودند و زنش به تعارف افتاده بود به وزن طبیعی خود باز گشت. تا در حیاط با آنها رفت و وقتی برای چندمین بار با استوار محمدی و زنش خدا حافظی می‌کرد عکس دونفره قدیمی را با استوار یاد آورد. هر دو دیلاق و لاغر در یونیفورم گشاد، پایی ستون مجسمه‌ای در پایتخت ایستاده بودند.

گفت: «آه»

وقت خواب گروهبان دید که گونه‌های زنش گل‌انداخته و چشمها یاش دودو می‌زند. زن روسربی را در آورده بود و موهای بلند افشا شد، اگرچه حالا دیگر باید رنگ می‌شد تا حالت می‌یافتد، برق می‌زد.

زن گفت: «چقدر گرمه!» و پیراهن گلدار بلندش را بالا زد.

گروهبان گفت:

«آره منم هی عطش می‌کنم، تشنم می‌شه.»

زن رفت آب بیاورد. گروهبان روی شکم غلتید و تا زن رسید، به خواب رفته بود. گروهبان با سرعت به درون سیاهچال خواب افتاده بود و کابوس می‌دید: سکنه بومی مجسمه را طناب پیچ می‌کنند. سر هر طناب را به پای یک پرنده غول‌آسا گره می‌زنند و بعد با هیاهویی که راه می‌اندازند پرنده‌ها بال می‌زنند. گرد و غبار همه‌جا را می‌پوشانند. پرنده‌گان اوچ می‌گیرند و نیم تنه مجسمه را بعد از چندبار لق خوردن، بالا می‌برند. از محل اتصال نیم تنه مجسمه، روی ستون، خون فواره می‌زد. گروهبان رسماً به اهالی آخطار می‌دهد و بعد با کلت کمری اش شلیک... نه نمی‌شود،

گلوله گیر کرده است.

گروهبان صبح بعد به معلم گفت دو مسأله سوء ظن اور ابرمی انگیزد «بی تفاوتی سکنه جزیره و چند لکه خون روی ستون.» و نظر او را در این زمینه جویا شد. معلم از اینکه درست باید معلم جزیره‌ای باشد که مجسمه شاعر ملی اش را بوده‌اند، خودش را باتفاق‌ترین موجود انسانی یافت. با این همه سرش را جنباند و به مدرسه رفت. گروهبان به مرکز گزارش داد: «محترماً به عرض عالی می‌رساند که دو مسأله موجب سوء ظن می‌باشد: ۱) بی تفاوتی سکنه بومی ۲) چند لکه خون روی ستون.» اما وقتی از پنجره آنکه روبه‌روی میدان مجسمه بود نگاه کرد، خروسی را دید که بی‌محابا روی ستون رفته است و قیافه آدمی را دارد که می‌خواهد رو به آفتاب عطه کند. گروهبان فوراً گزارش را پاره کرد؛ چون اضافه نمودن واقعه خروس باعث قلم خوردگی متن رسمی می‌شد. سربازی را صدا زد و دستور داد که خروس و هر شخص معارض دیگر را به پاسگاه جلب کند. سرباز چشمانش درخشد و از حالت خبردار بیرون آمد و با شیطنت گفت: «آخ جون!» گروهبان خونش به جوش آمد اما جواب این سوتعفافهم را برای بعد گذاشت.

سرباز آنقدر بی‌حیا بود که غیه‌کشان خودش را به ستون‌رساند و بی‌محابا به خروس حمله برد. خروس را به چنگ نیاورد. اما در میدان درپی خروس افتاد و غائله‌ای عظیم به راه انداخت.

مردم می‌پرسیدند: «چکار به خروس داری؟»

سرباز می‌گفت: «دستور گروهبانه، گروهبان می‌خواهد.» گروهبان لگدی به ماتحت سرباز که با صاحب خروس دست به

یقه شده بود زد و به گروهبان اعلام کرد که آماده باشد تا جلو هر عمل سوء جمعیت را، که فعلا خونسرد می نمود بگیرد، صاحب خروس بازداشت و همراه خروس برای ادائی توضیحات لازم به پاسگاه بردۀ شد.

گروهبان پرسید: «می دانید که این ستون جای مجسمه سرقت شده است؟» صاحب خروس جوابی نداد. دهانش باز بود و خیره به گروهبان نگاه می کرد.

گروهبان داد زد: «با توام زائر جابر، می دونستی که خروست کجا رفته؟»

زائر جابر گفت: «چه می دونم سر گروهبان چطوری رفته آن بالا. کف دستم بو کرده بودم؟ خرسه دیگه، نمی فهمم.»

گروهبان پرسید: «چند سالته؟»

زائر گفت: «یه سال، دو سال، درست نمیدونم.»

«نه، خروس رو نمیگم، خودتو میگم.»

«شصت، شصت و یکسال، درست نمیدونم.»

«تو با این سن و سال چطور نمی فهمی که آنجا، جای مجسمه ملی ماست و خروست نباید بره بالاش؟»

زائر جابر گفت: «من که نرفتم سر گروهبان، خرسه رفته، خودتم که میگم، خرس آدمیزاد نیست که.»

گروهبان گفت: «اصلا میخوام بدونم، خروست مهمتره یا این مجسمه، ها؟»

زائر جابر گفت: «خب پول بابت ش دادم، مفتی که گیرم نیومده.»

گروهبان گفت: «خب پدر جان، دولت هم بابت این مجسمه پول داده آخه.»

زائر جابر گفت: «دولت پول داده... دولت پول داده ما که ندادیم. چه ربطی داره؟»

گروهبان عصبی شده بود و لب بالا و پرهاي دماغش می‌لرزید. پوز خند عجزآمیزی زد و به جابر گفت که بود پی خرما چیدش. اما زائر جابر گفت که نخلایش را بین پسرانش تقسیم کرده و حالا فقط همین یك خروس را دارد. گروهبان مثل بچه‌ها انگشتش را می‌مکید و به زائر جابر لبخند نامفهومی می‌زد و اگر معلم شاگردان را به صفت نمی‌کرد و پای ستون مجسمه نمی‌آورد، گروهبان همچنان در وضعیت بازگشت به طفولیت خود باقی می‌ماند. معلم لکه‌خونی را که از لب ستون روی بدنه آن شتک زده و خشکیده بود دید. شاگردی گفت که این خون از دست سرباز خروس دزد، روی ستون بجا مانده. معلم صدای آمرانه گروهبان را از پشت سرشنید: «می‌تونم علت این تجمع را بپرسم؟»

کودکان وحشتزده از حضور ناگهانی گروهبان سرشان را پایین انداختند و زیرچشمی گروهبان را پاییدند.

معلم گفت: «این یك گردش علمی است.»

و به سختی توانست ادامه بدهد که مرسوم است و در بخشتماه‌های اداره هم منظور شده است که: محصلان را برای گردش علمی پاییز مزار مفاخر ملی یا خرابه‌های باستانی بیاورند. گروهبان بر قی در چشمانش دوید و اگرچه جسمًا در وضعیتی نبود که بتواند آهکشید - چون تناسبی با شکم برآمده و قد کوتاه تا پیشونی او نداشت - متأسف از غفلت تاریخی معلم گفت: «افسوس که ما همیشه دیر به یاد سرداران بزرگ خود می‌افتیم.»

معلم فرصت کرد تا در چشمان گروهبان غرق تفکر شود. قشر

نازکی از یرقانی مزمن و قدیمی روی سفیدی چشم گروهبان بود که نشان می‌داد او به هیچ وجه گرگ نیست و برخلاف همیشه دیگر این تصور را نداشت که عصر وقتی گروهبان به خانه می‌رود اگر با دستی کینه‌جو از روی پل به روی صخره‌های شط سقوط کند، برگز زرینی در تاریخ رقم خواهد خورد...

گروهبان از معلم خشنود شد که برای میراث ملی مرتبه‌ای فراتر از یک خروس قائل می‌شود. و از این که در حوزه مسؤولیت او یک چنین بنای تاریخی‌بی موجود است با احساسی که مثل فلس ماهی در زیر آفتاب می‌درخشید به پاسگاه برگشت و گزارش را بدون ذکر واقعه خروس، به مرکز فرستاد.

معلم به شاگردان که با مردمک‌های ریز و مژده‌های پلاسیده، بهستون خیره بودند گفت که گروهبان در بیست سالگی احتمالاً یک رادیو ترانزیستوری دیده است و به همین دلیل از روستا به شهر آمده و گروهبان شده است. بچه‌ها که از تحلیل اجتماعی معلم گیج شده بودند وحالا پنجره‌پاسگاه را می‌بایدند بادهان باز دوباره ستون سنگی را نگاه کردند. اما معلم که نه پاسگاه را می‌دید و نه ستون سنگی را، و به دوردست واقعه‌ای تاریخی توجه داشت گفت:

«گروهبان با پیشامه و زیرپیراهن رکابی عیناً مثل خود ماست، شبیه خود ماست.»

دو ساعت به وقت ناهار مانده، گروهبان برای تفتیش آن چه در زیر پوست جزیره جریان داشت از پاسگاه بیرون زد. کلت‌کمری و قمقمه به فانسه‌اش بسته بود و برای آنکه خونسرد ننماید، دسته‌ایش را در جیب شلوار چیز نداشت. به خم هر لوجه اگه

می‌رسید، به احتیاط، قدمهاش سست می‌شد و آهنگ نامعلومی را با سوت می‌زد. وقتی زنی با بار هیزم می‌گذشت یا زائری فشته بود و سیگار لف می‌یقچاند، زمزمه می‌کرد «پشت هر بیشه مپندار که خالیست...» و فقط وقتی به نزدیکی نخلستان رسیده بود، مابقی ضرب المثل یادش آمد «شاید که پلنگ خانه دارد.» و با این همه از ناهماهنگی کلمات می‌دانست که بقاعده و درست این ضرب‌المثل را به یاد نمی‌آورد. به انبوه نخل نگاهی انداخت و با خود گفت «عجب به نخلستان رسیدم.» پنجه پارا از زمین بلند کرد و روی پاشنه چرخید و به نخلستان پشت کرد، بخود گفت «بد نیست تو نخلستان گشته بزنم.» و دوباره پنجه پارا از زمین کند و روی پاشنه چرخید و بخود گفت «اما نه، وقت را نباید تلف کرد.» و پنجه پارا از زمین بلند کرد و روی پاشنه چرخید و به خود گفت «ولی میشه دهنمو با یه خرما شیرین کنم.» چرخید و به خود گفت «اما پشت هر بیشه مپندار که خالیست.» و روی پاشنه چرخید و گفت «شاید که پلنگ خانه دارد.» و چرخید، چرخید، چرخید و حالا روی پاشنه، نظامی وار می‌چرخید و به آواز می‌خواند: «هر بیشه مپندار که خالیست، شاید که پلنگ خفته باشد.» و ایستاد. «آه درسته، خفته باشد نه خانه داشته باشد.» به پاسگاه برگشت. وقت ناهار بود. روی میز بشقاب غذا را گذاشت، قاشق را به طرف بشقاب برد. مکث کرد. آفتاب از درز پنجره داخل آمده بود و روی بشقاب ولوهای از ذرات غبار را لوله کرده بود. گروهبان فکر کرد «قدرت نفوذ آفتاب حتی در یک اتاق درسته، حیرت‌آور است.»

در پایان وقت اداری، یعنی هنگامی که گروهبان با آهنگ خشدار

ترومپت مسی، پرچم را که از نم شرجی سنگین و شل شده بود پایین می‌کشید، نامه‌ای لاک و مهر شده از مرکز دریافت کرد. به او دستور داده شده بود «با توجه به اخلالهای موجود در چند شهر و در آماكن عمومي، واقعه اسف‌بار حوزه عملياتي آن پاسگاه جنبه محربانه و سياسي بخود مي‌گيرد. متمن است، واقعه پيگيري و اسناد بدست آمده بدون فوت وقت به اداره مرکزی گزارش شود. آن پاسگاه همچنین اختيار تمام دارد در مجازات خاطيان احتمالي، اقدام عاجل نماید.» گروهبان خواست به قوه‌خانه برود ولی از احتیاط به دور دانست. البته می‌توانست حدس بزند که معلم روی نيمكت قوز کرده است و آخرین استکان چاي را نگاه می‌کند و زائرهاشم هم چون خودش عادت به نيمكت و صندلی ندارد، روی زمين چندك زده و چانه‌اش را با پشت دست منظم می‌مالد. اين بود که درست همان وقتی که غروب در استکان خالي معلم افتاد و زائرهاشم غيرمنتظره گفت «آه» گروهبان به خانه رفت تا پيزامه پوشد و با زيرپيراهن ركابي زير كولر دراز بکشد.

گروهبان شب را در وضعیت بدی بسر برد و چون عادت به سیگار نداشت موهای سینه‌اش را که از زير پيراهن ركابي بیرون زده بود با انگشت می‌تاباند و يكباره مورا می‌کند. از درد اشك به چشمش می‌نشست ولی متوجه درد نمی‌شد.

در محله، آقای «هوشمند» همسایه بغلی بجای تعارف هر روزه از او پرسیده بود «او ضاع چطوره سر گروهبان؟» و گروهبان با عجله جواب داده بود: «خوب، خوب.» و خواسته بود بگويد: «ای بد نیست، طبق معمول.» اما سرفه در گلویش شکسته بود. وحالا زنش داشت می‌گفت که زن استوار را دیده است. شکایت داشته که

عناصر مشکوکی هر شب در خلوت کوچه سر به سر او می‌گذارند و به خانه که می‌رسد بداخیس می‌کند و گفته است خدا کند تا دیر نشده شوهرش بازنشسته شود، بالاخره هم گفت: «چه می‌دونم، والله.» و رفت چای بیاورد. گروهبان به رفتار زن‌ش خیره ماند و وقتی با استکان چای روپریش بود به سینه‌های درشت او زل زد. بوی عرق تن زن، پرهای دماغش را لرزاند.

زن گفت: «چای!»

گروهبان باد انباشته سینه را از لونه‌های دماغش بیرون داد و به تصور این که شب دیرپایی خواهد داشت به زن چشمک زد. اما وقتی بچه‌ها در اتاق مجاور از قیل و قال افتادند و زن کنارش دراز کشید و سرش را تاباند و موها را یکسو ریخت، گروهبان در نیمه راه بیرون آوردند زیرپیراهنی به چرت افتاد و آرام روی بالش رها شد. و شکی نیست که کابوس دید. زن اما بیدار ماند و معبون مغازله نیمه‌تمام، شب را با کلمات بریده بریده کابوس گروهبان که بروز بیرونی می‌بافت سپری کرد: «محرمانه، سیاسی، نظم... نظم... نظم... خون، خروس... آه...»

صبح فهمید که جنب شده است، حمام کرد و قبل از آن که زن‌ش فرحت کند در چشمانش خیره شود بیرون زد. زن به همه اهل محله گفت که در جزیره‌ای که شوهر او همه‌کاره آن است کسانی قصد برهم‌زدن نظم و ایجاد افکار سیاسی در سکنه بومی را دارند و برای تشنان دادن دلوایسی اش به تمام خانه‌های محله سرک کشید.

در پاسگاه به گروهبان اطلاع داده شد که ترومپت مسی گم شده است. گروهبان از خشم سیاه شد، دندان قروچه کرد، قدم زد و به سر بازی که مسئول این واقعه بود هشدار داد چنانچه ترومپت تاعصر

پیدا نشود مادرش را توی لوله تنگ ترومپت مسی خواهد کرد. با این همه ناچار شد در مراسم صبحگاه، جیرجیر زنگدار نخ سیمی پرچم راکه بالا می‌رفت درسکوت و صبر ملی خود بشنود. بفکرش رسید: «این دیگر سرت از اموال دولتی محظوظ می‌شود و شوخی بردار نیست.» پشت میزش نشست، پرونده‌ها را ورق زد و از پنجه به دنبال جوابی گشت که نمی‌دانست چیست. به ستون سنگی خیره شد. از همینجا شروع شده بود از همین ستون سنگی بنای یادبود. به گروهبان وظیفه دیلاقی که سینه‌کش دیوار پاسگاه لمداده بود و سیگارش را با حوصله پک می‌زد گفت که تا او از گشت روزانه بازنگشته کسی حق خوردن ناها را ندارد واز پاسگاه بیرون زد. سوابق موجود در پرونده‌ها نشان می‌داد که نیم‌تنه شاعر ملی را سالها پیش هسراه بنای پل جزیره آوردند. و حتیماً فقط پیرترها می‌توانند آن سالها و روزهایش را بخاطر بیاورند. البته مردهای پیر جزیره در طول این سالها به خاک سپرده شده‌اند و جز پیرزنی با چشان علیل و بنش که همیشه در درگاه خانه‌می‌نشینند، تنها شیخ عثمان مانده است. جای شیخ عثمان همیشه زیر سایه یک نخل است. این مکان ابدی اوست. چسبانه زده، با چشم‌انی که قشری لزج روی آن را پوشانده، با کف دست دائم و بی‌وقفه صورتش را باد می‌دهد، انگار قصد تاراندن مگها را داشته باشد که نیست، حتی اگر مگی هم نباشد او همچنان دستش را چون بادینی می‌تکاند. و همیشه همین‌جاست، زیر سایه نخل بی‌آن که کسی از سکنه بومی را حالا دیگر بخاطر بیاورد. حتی به صداها گوش نمی‌دهد مگر آن که مخاطب واقع شود. گروهبان کنارش بود. دستی روی شانه شیخ عثمان گذاشت و از احوالش پرسید. شیخ عثمان فقط لحظه‌ای از

پادزدن خود دست کشید. گروهبان مأیوس شد. اما باز هم پرسید. و بالاخره از ستون سنگی جویا شد. شیخ عثمان اصلاً تعجبی نکرد. گروهبان پا به پا کرد. خواست روی پاشنه بچرخد. شیخ عثمان به نجوا بی آن که مخاطبیش حتی گروهبان باشد گفت:

«حرف خیلی پیشترهاس. سالها پیش بود. یادم می آد. یه روز صبح بود. کارگرای کمپانی آوردنش. اول پل و بعد همین ستون، یه چیزی هم گذاشتند روی ستون.»

گروهبان گفت: «مجسمه»

شیخ گفت: «اول این پل سنتی. تا عصر کاربرد. بعد ستون... و مجسمه.»

گروهبان پرسید: «اھالی جزیره درخواست داده بودند؟»  
شیخ گفت: «نه، چه درخواستی امورمون با بلم می گذشت... نه، حرف ما نبود خودشون آوردنند. چه میدونم؟ شاید علتش افتادن اون خانمه بود.»

گروهبان گفت: «کدوم خانه؟»

و در سوابق مندرج پاسگاه گشت و چیزی نیافت.  
شیخ گفت: «یه خانم بالا بلند بود. چشای سبز یا گمونم آبی. موهای طلایی داشت. داشت می او مد جزیره گردش گمونم. با بلم می او مد، بلم زائر... نسی دونم کی. یه آقایی هم هرا هاش بوده سفید خاره و چارشونه. ها، بلم زائر خلیل بود، یادم او مد. می خواست بیاد این دست شط، مدد بود. یه موتور آبی بغلش رد شد. موجش گرفت به بلم. خانمه گمونم ترس ورش داشت. پاشد ایستاد. همین بود که غلتید تو آب. مرده همینطور نشته بود و تکون نخورد. ولی زائر خلیل پرید تو آب و زنه رو بغلش کرد. خانمه رو بغل کرد.

نمی‌توست بره طرف بلم، نمی‌شد. او مدد لب شط. خانمه تو بغلش غش کرده بود.

گروهبان تند گفت: «بعدچی... بعدش چی شد؟».

عثمان گفت: «هیچی خانمه خیس بود. من آنوقت بچه بودم البت و هنوز چشام روشن بود. خانمه خیس آب بود. پیرهن نازک تنش بود. رنگ علف. به تنش چسبیده بود. انگاری لخت بود.»

گروهبان در سوابق بایگانی شده هیچی نمی‌یافتد. و حالا سایه‌ای از خنده روی چهره شیخ عثمان خیره بود. کیفی قدیمی روی گونه‌های شیخ می‌لغزید.

شیخ گفت: «مرد سفید خاره هم بعد او مدد کنار شط. یعنی یکی رفت آوردهش. هی به زن می‌گفت: «الیزا... الیزا!»

گروهبان بلند گفت: «الیزابت براون.»

و سوابق را روشن یافت: «مهندس اس. دبلیو. براون رئیس دایرة اکتشاف نفت در کمپانی بریتیش پترولیوم مقرر فرمودند از هزینه‌های جاری این کمپانی، یک پل برای رفاه حال سکنه بومی منظور شود. همچنین بنای یادبودی از یک شاعر سرشناس ملی، از اعتبارات همین بودجه در کنار پل نصب گردد.»

شیخ عثمان گفت: «الیزا، مرد همینطور صدایش می‌زد: الیزا، الیزا...» و مهم نبود که گروهبان می‌شنود یا رفته است. گروهبان قدم زنان می‌رفت و بخودش می‌گفت: «عجبیه، بعضی سوابق هیچ وقت در بایگانیها نیست و پیش این کورهای لعنتی است.»

در مراسم شامگاه گروهبان به ابوالجمعی پاسگاه گفت:

«ابرهاي تيرهاي به آسمان ميهن ما سايه افکنده است.»

سر بازان به آسمان نگاه کردند. درست بود. چند لکه ابر در

آسمان بود. گروهبان متاثر از اندوهی که در جمله خود یافته بود به اتفاق رفت. کنار پنجره ایستاد و میله‌های عمودی آنرا درمشت فشرد. بیرون پاسگاه اگر کسی از کنار پنجره عبور می‌کرد، بی‌گسان تشیه گروهبان در آن وضعیت بهیک زندانی از یاد رفته، چندان غیر واقعی نبود.

سریازی که روی یام پاسگاه نگهبانی می‌داد به گروهبان اطلاع داد که دو دانش‌آموز، که از مدرسه بیرون آمده‌اند، دارند روی دیوار کوچه بغلی چیزی می‌نویسن. گروهبان به سریاز آمده باش داد و خود گلت به دست بیرون پرید. کسی توی کوچه نبود، اما گروهبان صدای لق لق خوردن درهای چوبی را که با شتاب بسته شده بود می‌شنید. شعار کج و کوله روی دیوار کاهگلی، مستقیماً به او مربوط می‌شد: مرگ بر گروهبان! گروهبان عرق ریزان به پاسگاه برگشت و به دو سریاز مأموریت داد که با گلتگ دیوار مزبور را خراب کنند و افراد معارض را جلب نمایند. سریازها به کوچه رفتند. دیوار کاهگلی شکم داده با اولین ضربات فرو ریخت. به گروهبان گفتند که هیچ کس اعتراض نکرده است. فقط بعداز عملیات تخریب به این علت که بخشی از دیوار به مستراح مربوط می‌شده، بوی گندی کوچه را پر کرده است.

رنگ نارنجی غروب در پاسگاه به قاریکی می‌نشت و سیمای گروهبان از اندوهی پنهان به رنگ بنفش درآمده بود. گروهبان وقتی به خانه می‌رفت نفحه گس جزیره را بوید و کمانه ارغوانی غروب را روی بلندترین چتر سبز نخل دید. روی پل به جزیره نگاه کرد که از پشت‌بامهایش به جای دود آشپزخانه، لکه‌ای خاکستری در هوای معلق مانده بود.

گفت: «آه.»

و وقی بار دیگر بر گشت واز روی پل، جزیره را نگاه کرد دچار حیرت شد. جزیره با همه خانه‌ها، نخلستان، پاسگاه و ستون سنگی مجسمه، انگار سوار کشته باشد روی آب می‌رفت.

زیر لب دستور داد: «جزیره، به جای ... خود!»

و سرش آنقدر سنگین شد که پنداشت صدایش تا دورترین نقطه جزیره رفت و بر گشت. آب زیر پای گروهبان تند درجهت مخالف می‌رفت. گروهبان این خطای باصره را طبیعی پنداشت.

قابل پیش‌بینی بود که شب کابوس خواهد دید. با زنش به نیمه راه مغازله رسیده بود. دستش زیر بدن زن بود. خواست بغلتند. باید دست را از زیر زن می‌کشید. دست از سنگینی بدن زن بی‌حس شده بود و بیرون نمی‌آمد. زن گیج شده بود و نمی‌دانست گروهبان چه قصدی دارد. گروهبان به خواب رفت... و حالا در میدان کوچک جزیره بود. به سربازان فرمان می‌داد که جلو ستون مجسمه به صف شوند. دستور به دست فنیک داد. خودش روی پاشنه با آداب تمام چرخید و سلام نظامی داد. و این همانوقتی بود که باید ترومپت نواخته می‌شد. اتفاقی افتاد، سرباز نوازنده با پاره آجری نقش زمین شد. هیاکل و اشباحی از خم کوچه پیچیدند. گروهبان نهیب زد. سرباز ترومپت را برداشت و سرجایش ایستاد. گروهبان گفت: «به جای خود!» و دید دسته بیشماری پرنده کاغذی از نیش کوچه بطرف میدان پرتاپ شد. پرنده‌های کاغذی معلق زنان روی سر سربازان می‌چرخیدند. گروهبان بچه‌های کوچکی را دید که نیش کوچه سرک می‌کشیدند. داد زد: «به جای خود!» و یک پرنده کاغذی رفت توی دهانه شیبور گیر کرد.

سر باز لپهایش باد کرده بود. در ترومپت دمید. یک پرنده کاغذی بیرون آمد و سرتاسر میدانگاه را دور زد و جلوی پای گروهبان افتاد. سرباز حالا با خوشحالی توی شیپور می‌دمید. اهالی بومی از نش کوچه بیرون زدند. گروهبان داد زد: «به جای خود!» و مردم رو بروی سربازها صف کشیدند. گروهبان گفت: «آماده.» بچه‌ای داد زد: «ماه، نیگا کین به ما!» سربازها و مردم و گروهبان به ما نگاه کردند.

صبح وقتی گروهبان به پاسگاه می‌رفت همان بچه را دید که با زنبیلی پر از جوجه بلبل می‌گذرد. از بچه پرسید: «اینارو می‌بری بفروشی؟»

بچه گفت: «نه، کی حالا بچه بلبل می‌خره؟»  
گروهبان گفت: «چطور؟»

بچه گفت: «اینا دیر دنیا او مدن، دیگه بزرگ نیشن. هوا سرد بشه می‌میرن.»

گروهبان تا وقتی ابلاغیه را از سرباز پستچی گرفت، هنوز به فکر زنبیل پر از بچه بلبلهایی بود که دیر بدینیا آمده بودند. ابلاغیه را تا کرد، در جیش گذاشت واز پاسگاه بیرون زد. در قهوه‌خانه معلم را دید که چای می‌خورد و دورتر از مردان دیگر نشته است. مردان بومی دور یک کوسه بزرگ و چاق حلقه زده بودند و بدن کوسه را وارسی می‌کردند.

هاشم گفت: «می‌بینی سر گروهبان چه کوسه‌ای گرفتن؟»  
شکم کوسه آماس کرده بود و هنوز مایع چسبناکی به رنگ قیوه‌ای از جای بریدگی اش بیرون می‌زد.

هاشم گفت: «شاید تو شکمش طلا باشه.»

گروهبان گفت: «طلا؟ طلای چی؟»

هاشم گفت «آخه کوسه‌ها، نه اینکه دست و پای آدمایه می‌خورن، اینه که تو شکمشون انگشت‌های... هست.»

گروهبان خم شد و پوزه کوسه را با انگشت باز کرد. روی نیش‌های سفید کوسه، خون دلمه شده بود.

گروهبان گفت: «با چی صید شده؟»

زائر خلیل گفت: «والله، با هیچی، همینطوری دیدیم افتاده کنار شط.»

معلم گفت: «خب حتیاً کسی سیه وقتی یه جائیش زده، ناکار شده.»

گروهبان برگشت و معلم را نگاه کرد. معلم گروهبان را نگاه کرد.

عصر در مراسم شامگاه گروهبان به سر بازان گفت که حکمش آمده و با درجه استواری بازنشته شده است. سر بازان نمی‌دانستند هورا بکشند یا اندوه‌گین شوند. به چشمان گروهبان زل زدند. تابستان بی‌آنکه به تقویم روی میز گروهبان توجهی داشته باشد حالا دیگر به پایان می‌رسید، زیرا این غروب زودرس در هماعت پنج و بادی که از شمال می‌وزید فقط می‌توانست نشانه پاییز باشد.

پرچم پایین کشیده می‌شد. سر بازی در شیبور مسی می‌دمید و رنگ بنفش غروب از روی لبه کلاه گروهبان پایین می‌آمد.

گروهبان به قراول دم پاسگاه گفت: «مواظب پاییز باش. نچایی!» و وقتی گروهبان روی پل بود و مد شط تند در جهت مخالف می‌رفت، می‌دید که جزیره روی آب شناور است و همه‌چیز دارد با

آب می‌رود. گروهبان با شوخی گفت:  
 «جزیره، به جای... خود!»  
 و رفت در تراکم مه، که آنسوی پل چنبره زده بود.

# عکاسی

محمد محمد علی

بندی بروزی داییان انداخت نیمه که باشیم بگیر و بگوییم  
نه اندخت نگاه کرد و بگوییم «واللهم آنکه نیمه اندخت نگاه کرد  
و نیمه اندخت آفتد و نیمه اندخت نگاه نیمه اندخت  
و نیمه اندخت قلم را بخوبی درست و گذاشتیم و اندخت و اندخت  
و اندخت مثیله را همچنان با این روش نیمه اندخت نگاه کرد  
و نیمه اندخت نگاه کرد و نیمه اندخت نگاه کرد و نیمه اندخت  
و نیمه اندخت اندخت نگاه کرد و نیمه اندخت نگاه کرد و نیمه اندخت  
و نیمه اندخت اندخت نگاه کرد و نیمه اندخت نگاه کرد و نیمه اندخت

هزار نقش برآرد زمانه و نبود  
یکی چنانچه در آئینه تصور ماست

نرمه باد پاییزی، برگهای زرد و پنجموار پخش شده در سطح  
پیاده رو و خیابان را با خش وخشی سرد و خشک به اطراف می‌لغزاند.  
معاذدهای دو طرف خیابان در خلوت بعداز ظهر، بعضیها باز و بعضیها  
بسته بودند. مردی با گامهایی به وجود آمده به عکاسی بالا دست  
خیابان نزدیک می‌شد. کت و شلواری تیره و گشاد اما نو، تنش بود  
و عینک دودی به چشم زده بود. مقابله عکاسی که ایستاد به جام  
شیشه قدی ویترین و به تصویر سرزنده و شاداب چند زن و مرد و  
کودک نگاه کرد. چهل ساله می‌نمود با موهایی پر پشت و پیشانی کوتاه  
و صورتی کشیده. نگاهی دوباره که به سر و وضع خود انداخت  
با ته لبخندی از غور از پله‌های عکاسی رفت بالا.

عکاس پشت جعبه «رتوش» نشسته بود و سخت مشغول. در پاسخ  
سلام مشتری علیک السلام گفت و بی‌آن که چشم از دایره روشن

وسط جعبه رتوش بردارد گفت:

«فرمایش؟»

مشتری گفت:

«می خواهم عکس بندازم.»

عکاس با قطره چکان کمی دوا از شیشه‌ای کوچک برداشت و روی «نگاتیو» فیلم گذاشت. نگاهی سریع و گذرا به مشتری انداخت و گفت:

«بفرمایین تو آتله.»

مشتری چند قدم برداشت طرف آتله و ایستاد:

«آقا معدرت میخواه...»

عکاس نوک مدادش را تراشید و با پنبه سطح فیلمی که زیر دست داشت پاک کرد:

«بفرمایین تو حاضر بشین، الآن خدمت میرسم.»

مشتری با تردید رفت توی آتله و جلو آینه قدی که چراغی بالای آن روشن بود ایستاد. عینکش را برداشت و زمزمه کرد: «با یه من عسل نمی‌شه خوردش. نمی‌ذاره آدم حرفشو بزنه!»

مشتری داشت با چند کراوات آویزان شده در کنار آینه ور می‌رفت که عکاس آمد تو آتله و تند تند چراغ را روشن کرد: «اگه حاضرین بشینین روی اوون صندلی.»

مشتری نشست روی صندلی گردان و به عکاس که سوت زنان می‌رفت توی تاریکخانه گفت:

«آقا خواهشی داشتم...»

عکاس شنیده نشنیده سوت زنان از تاریکخانه آمد بیرون:

«حاضرین؟»

مشتری سرش را پائین انداخت و به کفشهای واکس خوزده و نیم تخت انداخته اش نگاه کرد:  
«سؤالی داشتم آقا...»

عکاس با سرعت فیلم را توی دوربین گذاشت و آمد جلو:  
«بله، بفرمائین.»

مشتری سرش را بالا گرفت و به موهای جو گندمی و چشمهای درشت و مشکی عکاس که داشت با تعجب نگاهش می کرد خیره شد. دسته عینک را آورد بالا و گفت:

«تو عکس میشه اینو درستش کرد؟»

عکاس قوطی سیگار را از جیب کتش درآورد و یکی روشن کرد:

«خب، بله، بله... چه جوری یعنی؟»

مشتری پشت گوشش را خارا ند:

«منظورم اینه که میشه تو عکس این چشمو بازش کرد؟»  
عکاس پاک محکمی به سیگارش زد و بی این که نگاه به لامپ سوخته مشتری بیندازد رفت طرف آینه: «تا حالا این کارو نکردم ولی فکر می کنم بشه. می خوای کراوات بزنی؟»

مشتری هم پا شد و رفت جلوی آینه. شانه ای به موهای بور و سیخ سیخش زد:

«خرج زیادی که بر نمیداره؟»

عکاس حلقه کروات گره زده را انگار که می خواهد برای برادرش بیندد، انداخت دور گردن مشتری و گفت:

«با کارت پستال رنگی سی در چهل میشه سیصد تومن.»

مشتری خود را با کروات درآینه دید و رضایتش را پنهان کرد:

«اگه تو کارت پستال بتونی جفتشو مثل هم در بیاری دویست و پنجاه تومن میدم.»

عکاس وفت طرف «پروژکتور» بزرگ و آذرا روشن کرد: «پس حاضری دویست و پنجاه تومن بدی؟ خواهش میکنم بشین» مشتری دوباره نشست روی صندلی و عکاس سر او را چندبار به چپ و راست گرداند:

«سعی میکنم خوب درش بیارم که راضی بشی. نگرون پوش ام نباش. شما تو این محل میشینین؟»

مشتری کمی جایجا شد: «نه. من میلدون شاه میشینم. دنبال عکاس خوب میگشم، اینجا رو آدرس دادن.»

عکاس جلو آمد:

«خواهش میکنم حرکت نکن. ممکنه پرسم چند ساله عکس نگرفتی؟»

«خیلی وقته. او تقدیر گرفتاریم که...»

عکاس پشت دوربین قرار گرفت:

«پس چطور حالا به فکر افتادی؟ کمی این طرف... آهان... اینجا رو نیگا کن.»

«راستش تازگیها خدا بهمن بچهای داده. دلم میخواهد وقتی بزرگ شد با بشو...»

عکاس سیگار را زیر پا له کرد و «لنز» دوربین را کسی پیچاند:

«آره... یه همچین چیزایی... آخه...»

«بینه که دوتا چشم بایاش باز بوده؟»

عکاس راست ایستاد و گفت:

«حاضر، اینجا، اینجا.»

بعد بازدن «فلاش» دوربین وشنیدن صدای ترکیدن لامپ بالای آینه که همزمان بود گفت: «عجب!»

و هردو از آتلیه خارج شدند. عکاس پشت میز کارش نشست و دسته قبض را جلو کشید:

«یعنانه چقدر بنویسم؟»

«صد تومان.»

«خوبه. فردا برای امتحان عکس سری بزن.»

مشتری که رفت، عکاس با عجله فیلم را از دوربین خارج کرد و برد توری تاریکخانه. فیلم را از محفظه چوبی درآورد و انداخت تو طشت دوازی ظهور. لحظاتی بعد فیلم ظاهر شد و عکاس هر دو چشم مشتری خود را بسته دید.

خرداد ۱۳۶۰

# آقا، باور کن، آقا!

علی محمد اسفندیار



— آب دریاها  
سخت تلخ است اق!  
قدریکو گار سیالور کا

من اسم کاظمه. ما توی یه کوچه بن بست خونه داریم. کوچه مون خاکیه. او نوقت خیلی پائین تر از خونه ما - زیاد پائین نه - اینور می بیچی یه نونواس. از اونجا صاف می ریم اینجا. یه خیابونه اینجا. او نوقت خیلی پائین ترش یه حسومه. بعداً یه بقالی هم دم خونه مونه. یه خرده انور خرابه، یه قصایه. قصایه با بایام رفیقه. پشت خونه مون به دیاغیه. اینقدر بچه گوسفند توشه! خونه مون ساس داره. ساس کوچیک و سیاس. هرجا بزنه جاش باد می کنه. وقتی داره از دیوار اتاق میره بالا، نمی تونه خودشو نگهداره، می افته روی تن ما، می گیره خون مونو می میکه. یه دفعه همه اثاث مثاثامونو ریختیم بیرون، یه عالله دوا خردیم زدیم همه جا: به رختخواب، زیر زبلو، سبوراخ سنبهها. ولی ساسها بیشتر شدن، کمتر نشدن. بایام توی حسوم کار می کنه. دوتا برادریم، یه خواهر: من و مصطفی و زهرا کوچولو. بابا وقتی داره شب می شه برمی گردد خونه. هیشه

استخوانش درد می‌کنه، سر هیچی به هیچی می‌گیره می‌زندهون، باز هم طلبکاره، مثلاً وسط سال، صبح ساعت شیش، می‌آد می‌گه: «پاشو برو سیگار بفروش، پول دریبار لباس بخر!» من هم می‌گم: «لباس می‌خواه چی کار؟» اون هم می‌گیره با کمربند حال مونو جا می‌آرد، باز خوبه سه ماه تعطیلی خودمون می‌ریم کار می‌کنیم. یه کارخونه هست، می‌ریم اونجا قابلمه درست می‌کنیم، کاسه درست می‌کنیم. عصر که شونصد تا کاسه درست کردیم، دستگارو تیز می‌کنیم برمی‌گردیم خونه، پارسال هفتنه‌ای پنجاه‌تومون مزد می‌دادن، امسال دیگه خدا می‌دونه، با همه این حرف، بمیریم بهتره آقا! هر روز هر روز کتنک، بابام دیشب بیخودی مصطفی رو گرفت‌زد. گرفت زدش، گفت: «چرا وقتی میری دست به آب، سرپا می‌شاشی؟ بشین بشاش!» مصطفی‌مون هیچی حالیش نی‌شه. قد زهرامون بوده که از بالا پشت بوم افتاده، رگ‌کله‌ش تكون خوردده، حالا سیزده سالشه، نه، چارده، چارده سالشه، داداش بزرگ‌شمونه. الان مدرسه عقب افتاده‌ها درس می‌خونه، آب، بابا، بار می‌خونه یاد بگیره، بیاد جلو، دوشه کله‌ه بلده حرف بزنه ولی چیزه...، نمی‌تونه قشنگ حرف بزنه، بابام می‌خواه از مدرسه ورش داره، بذارش یه‌جا که کار یاد بگیره، بابا زهرا را از همه بیشتر می‌خواه. اوپن هم هر کاری دلش بخواه می‌کنه، هرچی می‌گیم گوش نمی‌کنه، می‌رده تویی جوب محل کثافتکاری می‌کنه. اون روزی حواسم نبود، رفت یه مشت ته دیگ موشه سر کوچه بود ورداشت خورد. شب دلش درد گرفت نزدیک بود بمیره، اونوقت ببابام او مد گرفت منو با شیلنگ کشت. آقا مگه شهر هرته؟ خر کتنک می‌خوره، دیگه چرا مارو می‌زنن؟ بزن یه خر بزنن! آخه من که نمی‌تونم همه‌ش موافق زهرا باشم، راستی یه

صاحب حیاط داریم، خیلی بد اخلاقه آقا! اسمش عباس آقاس. صبح  
می‌رده ظهر می‌آد. سپور شهرداریه. بیست و چار ساعت می‌آد بند  
می‌کنه به ما، می‌گه: «آب زیاد مصرف نکنیں، چاه پر می‌شه.»  
زهرا مون که گاهی گریه می‌کنه، دادش بلند می‌شه می‌گه: «صدای  
این تخم‌سگو خفه کنین!» او نوقت که مادرمون زنده بود، یه دفعه  
می‌خواست از دست عباس آقا نفت بریزه سرش، خودش خودشو  
آتیش بزنه. عباس آقا اصلاً رحم سرش نمی‌شه؛ پسر سیزده ساله شو  
گرفته از خونه انداخته بیرون. او نهم رفته توی کوچه پس کوچه‌ها  
ول شده. حالا خدا می‌دونه کجاست، چه کار می‌کنه، از کجا می‌آرده  
می‌خوره. بچه‌ها می‌گن: «شب‌ها می‌رده توی پارکها پیش سگها  
می‌خوابه.» صاحب حیاط‌مون هم مث بابامه، او ن هم زنش مرده،  
تازه‌یه زن گرفته که رفته دهات خونه بایاش. می‌گه دیگه نمی‌آم  
تهران. آقا، ما هم دلمون می‌خواه می‌رفتیم ده‌مون با گوسفندها  
بازی می‌کردیم؛ با بابا بزرگ‌مون می‌رفتیم دشت بز می‌چروندیم،  
بادوم پاک می‌کردیم، انگور می‌چیدیم. ده‌مون ولی خیلی دوره  
آخه! زن عباس آقا حق داره، آقا! محله‌مون خیلی بده. هر روز  
اونجا دعواس، دعوا، چاقوکشی. توی خرابه هم پر معتاده، بگی  
دو هزار تا هم بیشتر. می‌رن اونجا قیار می‌کنن، شیره می‌کشن،  
آمپول می‌زنن توی رگشون. ماهم از ترس معتادها جرات نمی‌کنیم  
از خونه بریم کوچه، یه ذره بازی کنیم. از کمیته نمی‌ترسن،  
می‌گیرن بچه‌های مردمو می‌دزدن، می‌برون توی کوره‌ها، توی  
دلashون چیز قایم می‌کنن؛ هر وئین قایم می‌کنن. یه امیر ریزه هست  
تریاکیه، او ن روزی او مدد خرم کنه، گفت: «بیا سوار ماشین بشیم،  
بریم یه جائی.» من هم از ترسم خر نشدم. یه چیز خنده‌دار بگم

بخندی، آقا؛ اینورمون یه همسایه داریم، اسمش ربابه. او نوقت توپ، لنگه کفش، تنکه، هرچی بیفته خونه شون، شوهرش ورمی داره می اندازه توی آب ابیارشون. هر وقت هم کوچه شلوغ بشه، شوهر رباب می آد بیرون می گه: «واق، عو!» او نه مث مصطفی ما لقوهایه؛ دستش می لرزه، هسه جاش می لرزه. او ن روز او مددم دکون، رفت او نور جوب نشد. این یکی همسایه مون رفت یه کتاب درباره خدا و فرشتهها آورد براش خوند. رباب خانوم خودش خونه یه اعیونه کار می کنه؛ چیز اشونو می شوره، با غشونو آب می ده، کلتفی می کنه. بعد همهش می آد پن اربابشو می ده. الان دیگه همه اهل محل می دونن که با غ خونه ارباب رباب خانوم اندازه پارک شهره. استخرش هم از مال پارک شهر گنده تره. هر وقت هم که ارباب رباب می خواد آ بتئی کنه، اول یه قطه دوای مخصوص هست، می ریزه توی استخر که آب شو می کنه مث اشک چشم. بعد می ره زیر دوش، با عطر و گلاب خودشو می شوره. بعد می پره توی استخر، می گیره شو خی شو خی آب می پاشه به رباب خانوم. زن اربابش هم خارجیه. مال همون کشوره که شیش ماه شبه، شیش ماه روز. رباب یه چاخانهایی می کنه که کله آدم سوت می کشه! می گه اربابش یه سگ پشمalo داره، اسش مو نیکاس. قسم می خوره می گه مو نیکا غذاشو با کارد و چنگال می خوره. الله اکبر به این دروغ! یه پیزنه هم هست سر کوچه مونه، با خودش تنها یی زندگی می کنه، اسمش ننه غلامه. هشتاد نود ساله ولنی خجالت نسی کشه، از امریکا خوش می آد. هسه ازش می ترسن؛ هر وقت بیاد بیرون، فحش می ده، جیغ و ویغ می زنه. مثلا من اذیتش کردم، می آد سرفحش رو و می کشه به تو. وقتی بچه ها بخوان لج شو در بیارن، می گن: «مرگ بر امریکا!»

اونوقت اون هم حرصش می گيره، هزار تا فحش بی ناموسی و خوار و مادر می کشه به جون همه، تنه غلام دیوونهس. بعضی وقتا هم با آدم خوبه، يه روز من و زهراء رو گرفت بزور بردخونهش، کله پاچه داد، گفت: «بخارین!» ما هم خورديم. ته کاسه يه لقمه موند که روش يه عالله مو بود. گفت: «اگه نخورين با همین چاقو سرتونو می برم.» ما هم از ترس جون مون خورديم. تنه غلام وقتی سرجاله، چيز می آره می ده آدم. مثلا يکی زخمه، دوا می آره بهش می ده. مثلا کسی چيز نداره، چيز می آره بهش می ده. و سطا کوچه مون يه خونهس که دخترهاش خرابن، آقا. اونوقت شيردادی ها و چاقوکش ها می رن خونهشون، کار بد می کتن. بعضی وقتا هم دخترهاش لباس سرخ و زرد تن می کنن و کفش پاشنه بلند تر تهی می بوشن، می رن و آسه بالا شهری ها قر می دن يه دفعه هم داشتم می رفتم پیش بچه ها «لیس پس لیس» بازی کنم که دختر کوچیکه میش امير ریزه رو صدا کرد و بهش گفت: «تو چقدر پاهات لاغره!» بعد امير ریزه هم نامردي نکرد، گفت: «خودت چرا لمبه هات چاقه؟» بعد دوتایی کر کر خندهيدن. خودم با همین دو تا چشام دیدم، آقا! اونوقت ما هم که می بیشم محله مون پر از بی تریستی يه، زدیم با هفت تا از بچه محلا مون قهر کردیم. با اون هفت تا هم بیسیر آشتنی نسی کنیم، آقا. بایکی شون يه ساله قهریم، اسمش محمد. يه روز سر کوچه مون عروسی بود، ما هم داشتیم بازی می کردیم. من در او مدم به محمد گفتم: «محمد، امشب چه خبره؟ آجی ت می ره حجله؟» ناراحت شد، گفت: «با هات قهره.» من هم گفتم: «چه بهتر! می رم در سامو می خونم.» به خدا ما چه می دونستیم، به خیالشون عروسی آجی شه، آقا! فقط با دو نفر دوستیم: مهدی ملخ و حسن گامبو. مهدی از بس مردانه، همه

ملخ صداس می‌کنن. باباش قوری بست می‌زنه. وسط بازی یهو پیداش می‌شه، می‌آد می‌گه: «اگه منو بازی ندین، بازی تونو بهم می‌زنم». اونوقت تا که دست بهش می‌خوره، جیغش می‌رده هوا، می‌گه: «گه خوردم، گه خوردم». اونوقت می‌رده از حرتش بامیخ یه شکل‌هایی می‌کشه روی دیوار، می‌گه: «این عکس کاظمه». فسلی فوش کنی، قل می‌خوره، ها. آقا، ما دوچرخه خیلی دوست داریم، بعضی وقتاً می‌ریم یه تومن می‌دیم چرخ کرایه می‌کنیم. حسن گامبو زورش می‌آد، باستگ می‌زنم، می‌گه: «منو باید سوارکنی». من هم می‌بینم داره دلش می‌شکنه، می‌گم: «یا تو هم سوار شو!» داداش حسن گامبو پنج ماهه رفته لب مرز با خارجیا بجنگه. حسن می‌گه: «رفته امیریکارو نابود کنه، برگرد». بابای حسن آهنکاره؛ یعنی قالب می‌سازه، پشتاب می‌سازه، همه‌چی می‌سازه. نه که حسن خیکیه، بچه‌ها صداس می‌کنن: «حسن گامبو، سرت تو شامپو!» من خوایم با این دو نفر هم قهر کنیم بره. هی می‌آن در خونه‌مون داد می‌زنن: «کاظم، بیا بازی، بیا بازی!» بازی چیه، آقا؟ بده بچه بازی کنه. رفوزه بشیم چه کار؟ ڈلم می‌خواهد دکتر، مهندس، بازنشست، نیروهایی، هرچی شد بشیم، بریم یه کارمون بره. ولی توی خونه ما نمی‌شه درس خوند. تا می‌آم بشینم، باید پاشم برم نون بخرم، جارو کنم، خشتک زهرامونو بشورم. پارسال که رفوزه شدم، همه‌ش نیم نمره می‌خواستم قبول بشم. مدرسه‌مونم خیلی هر دمبله، آقا! بچه‌هاش دزدن، می‌آن دفترامونو می‌دزدن. سر کلاس یکی گچ پرت می‌کنه، یکی روی نیمکت ضرب می‌گیره، یکی پامی شه می‌رقبه. ما هم که می‌بینیم خر تو خره، حوصله‌مون سر می‌رده، از مدرسه جیم می‌شیم، می‌ریم فروشگاه بزرگ. اونجا پله بر قی داره.

می‌ریم می‌ایستیم خودمونو می‌زنیم به اون راه. الکی نگاه می‌کنیم به جنس‌منس‌ها؛ یعنی مثلاً ما هم او مدیم چیز بخریم. بعد می‌ریم سوار پله‌برقی می‌شیم، می‌ریم سواری می‌خوریم، عشق می‌کنیم. آقا، اجازه؟ سه تا هم دایی دارم، آقا! یکی‌شون دایی‌ضامن، یکی‌شونم دایی مرتضی. او فی که وضعش خوبه اسمش دایی رضوانه. یه وانت داره با یه اتوشویی. تا پامونو می‌ذاریم در دکونش، نامرد یه لگد می‌زنه در اون‌جامون، می‌گه: «بزن بچاک! باز او مدی از دخل کف‌بری؟» به خدا تهمت می‌زن، آقا! آقا، به خدا هیشکی اندازه ما از دزدی بدش نمی‌آد. آقا، دایی مرتضی‌مون اولاً کارگر بلور— سازی بود، ولی وقتی من هنوز توی دل مادرم بودم، افتاد زندان. یه شب هفت نفر ریختن سرش، اون هم چاقو کشید، زد یکی‌شونو کشت. بعد دادگاه هم او مد بی‌خودی تقضیر رو گذاشت گردن دایی ما. قبل انقلاب از زندان او مد بیرون، رفت معتاد شد. حالا هم همیشه با زنش دعوا مرافعه داره. گاهی می‌ذاره از خونه‌ش می‌رده، می‌رده می‌پیداش نمی‌شه. بعد که بر می‌گردد، الکی به زنش می‌گه، رفته بودم بیمارستان ترک کنم. دایی مرتضی یه بچه کوچولو داره، هر وقت می‌آد خونه‌مون، می‌خواد از پله‌های‌مون بره بالا، بیاد پایین. ما هم می‌ریم دنبالش که نیفته سرش بشکنه. می‌ریم بغلش می‌کنیم. او نوقت می‌ترسه، سفت آدمو می‌گیره. دایی‌ضامن‌مون توی دولت آباد تقیه، بعضی روزها که می‌رده نفت پخش کنه منو هم با خودش می‌بره. اون تا می‌رده نفت بده به خونه‌ها، بچه‌ها می‌گیرن مسخره‌م می‌کن، می‌گن: «ای عرب پا نفتی، کی او مدی، کی رفتی؟» سنگ می‌زنن تو کله‌م. من هم که زورم نمی‌رسه، گریه‌م می‌گیره. یه روز رفته‌یم در یه خونه نفت بدیم، او نوقت یه پسره بود— لال بود—

دبالمون کرد تا سر کوچه‌شون، فحش مادر داد، گفت: «دیگه در خونه ما نیا!» لال بود، آقا! نمی‌دونیم چی می‌گفت... آقا، هر وقت از مادرمون حرف می‌زنیم، بعض می‌آد گلومونو می‌گیره، ول مون نمی‌کنه... مادرمون سر بچه مرد، آقا! شب درد بچه گرفتش. رفته‌یم نبات خانوم آوردیم. نبات خانوم مامای محله‌س، شله، یه‌چشم هم چه. صبح که بچه او مدد دنیا، مادرمون گذاشت از دنیا رفت. بچه هم پشت سرش مرد، آقا!... مادرمون اونوقت که زنده بود، توی کارخونه استارلایت کار می‌کرد، جوراب شلواری می‌بافت. وقتی شکمش او مدد بالا، از اونجا بیرون‌ش کردن. مادرمون اینقده سختی کشید که خدا بگه، بس! همیشه مریض بود، بعضی وقتی هم غش می‌کرد. پاهاش قد یه‌متکا باد کرده بود، آقا!... آقا، باورکن، آقا... وقتی مادرمون مرد ما صد برابر الان بعض کردیم. من و زهرا و مصطفی شب تا صبح خواب‌مون نبرد. بایام اون شب هزار تا سیگار کشیده، ولی صحبت مادرمون مرد. وقتی رفته‌یم خاکش کنیم، نه غلام نمی‌خواست بذاره ما بزیم تماشا، می‌گفت، مابچه‌ایم، گناه داریم. ولی من دزدکی توی مرده‌شورخونه‌هم رفتم. بوی بدی می‌ده مرده شورخونه، بوی گربه مرد. آدم می‌خواهد دل و روده‌شو بالا بیاره. وقتی مادرمونو اوردن گذاشت توى سالون مرده‌شورخونه، هفت تا مرده زودتر مرده بودن. مادرمون نفر هشتم بود. مرده‌ها منتظر بودن دوش خالی بشه، سر نوبت برن تو، غسل کن. جنازه یه دختر مدرسه هم بود. نمی‌دونی فک و فامیل دختره چی کار می‌کردن؛ یکی سرشو می‌زد به دیوار، یکی کفش‌شو در اورده بود می‌زد تو سر خودش. مادرمونو که اوردن بذارن توى قبر، سر و کله مصطفی هم پیداش شد. مادرمون با مصطفی خوب بود. خدا

یامز که رفت توی قبر، نمی‌دونم از کجا یه مگس اوید نشد روی کفنش. تا مصطفی کیش‌اش کرد، مگه گذاشت در رفت. بعدش شروع کردن با ییل خاک ریختن روی سر مادرمون. رباب خانوم با ناخن صورتشو می‌کند. بایام داشت توی دل خودش گریه می‌کرد. اگه مصطفی نمی‌زد زیر گریه و توی خاک و خل غلت نمی‌خورد، من هم گریه نمی‌کردم... مادرمونو که خاک کردیم، دم قبرستون حلوای نذری پخش می‌کردن. واسه اینکه بوی گربه‌مرده از دماغم بره، یه قاشق حلوا گذاشتم دهنم. ولی صاحب عزا که روشو برگردوند، نقش کردم. آقا، هیچی نمی‌تونستیم بخوریم. آقا، ما دلمون خیلی تنگه، هیشکی نیست ما را زفت کنه. دلمون می‌خواه از این دنیا می‌رفتیم. آقا، باورتون نمی‌شه، توی محله ما ملت تند تند می‌میری، آقا! زهرامون یه هسبازی داره، همقد خودشه اسمش الهامه، پنج سالشه. ده بیست روز پیش باباش از داربست افتاد زمین عکس برگردون شد، مرد. دیروز الهام اومنده بود خونه‌مون، یه عکس از باباش هم اورده بود، می‌گفت، هر شب خواب باباشو می‌بینه که اون دنیا آتیش درست کرده، می‌خواهیاد بگیره اونو کباب کنه بخوره. یه حرفهایی می‌زد که مو به تن آدم سیخ می‌شد. اونوقت شب که خوابم برد، خوابیدم، خراب دیدم عزرائیل و شمر با آتیش اومند بالای سرم، هی می‌چرخن و چه چه می‌خندن. عزرائیل نصفه‌س، آقا! یعنی پا نداره. من هم اومند از دست‌شون دربرم که دیدم یه خرگوشه داره با مادرش قایم موشک بازی می‌کنه. رفتم بگم، من هم بازی که گذاشت دررفتن. من هم دنبال‌شون کردم. خسته که شدم دیدم سوار یه قایقم، یه سگ هم داشتم. داشتم باسگ بازی می‌کردم که یهו امیر ریزه پشت‌پانداخت،

افتادم توی آب. من هم رفتم سوار دوچرخه شدم، زدم به چاک، سگ هم از توی قایق پرید، او مدد نداشتم. بعدش دیدم یه هلی کوپتر بالای سرمه، می خواهد بیاد بستن لیوانی مو قاپ بزنه. من هم باستگ زدم شیشه شو شکوندم. اون هم ترسید در رفت، توی کوچه دباغها غیب شد. بعدش دیدم عباس آقا گرگ شده، می خواهد بیاد زهر امونو بگیره لقصه چیش کنه. از ترسنم دویدم توی پارک و رفتم سوار تاب شدم. اینقدره تاب بازی کردم تا حسابی سرم گیج رفت. او مددم از تاب پیرم پایین، دیدم زیر پام یه چاهه، یه چاه به این گندگی. داشتم ول می شدم توی چاه که از خواب پریدم. نشتم گریه کردم. اونوقت بابام بیدار شده، پرسید: «باز چی شده؟ شاشیدی؟» گفتم: «می ترسم.» گفت: «بگیر بخواب بابا تو هم دلت خوشه!» من هم لحافو که گشیدم روی سرم، همهش خدا خدا می کردم این دفعه که خوابم برداشتم بگه، بزنه خواب خوشبختی رو بیینم، دلم خوش بشه. ولی اگر ما شانس داشتیم، آقا، اسم مونو می داشتن شانعلی.